

22-002
no. 4
1994
c. 3

FIELD CROP
REPORTING SERIES
No. 4

SÉRIE DE RAPPORTS SUR
LES GRANDES CULTURES
No. 4

JUN 30 1994

LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE

Price: Canada: \$15.00 per issue, \$85.00 a year
United States: US\$18.00 per issue, US\$102.00 a year
Other Countries: US\$21.00, US\$119.00 a year

Prix: Canada: 15 \$ l'exemplaire, 85 \$ par année
États-Unis: 18 \$ US l'exemplaire, 102 \$ US par année
Autres pays: 21 \$ US l'exemplaire, 119 \$ US par année

For release June 30, 1994

Pour diffusion le 30 juin 1994

**PRELIMINARY ESTIMATES OF PRINCIPAL
FIELD CROP AREAS, CANADA, 1994**

**ESTIMATIONS PROVISOIRES DE LA SUPERFICIE
DES PRINCIPALES GRANDES CULTURES,
CANADA, 1994**

HIGHLIGHTS

Canadian producers have seeded record areas of canola, soybeans and dry field peas in 1994. Significantly larger areas of durum wheat and flaxseed were also seeded this year. In contrast, spring wheat acreage reached a 19 year low, dropping by more than 7 million acres from last year's area.

FAITS SAILLANTS

En 1994, les producteurs canadiens ont ensemencé des superficies records en canola, en soya et en pois secs. De plus grandes superficies en blé durum et en lin ont également été ensemencées. Par contre, la superficie en blé de printemps a atteint un creux jamais vu en 19 ans, diminuant de plus de 7 millions d'acres par rapport à la superficie ensemencée l'an dernier.

For further information, please contact Crops Section, Agriculture Division, Statistics Canada, Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario, K1A 0T6, or call:

Pour de plus amples renseignements, s'adresser à la Section des cultures, Division de l'agriculture, Statistique Canada, Parc Tunney, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou s'adresser à:

Maxine Sudol
Karen Gray

(613) 951-3858
(204) 983-2856

Daniel Bergeron

(613) 951-3864

June 1994

juin 1994

- 2 -

CANOLA

After seeing both early 1994 average monthly cash prices and September and November futures prices increase by more than \$100 per metric tonne (or 20%), Canadian producers reacted by seeding a record canola area in 1994. Seeded area reached 14.4 million acres this year, surpassing last year's record of 10.3 million acres by 40%. Producers and traders expect domestic and international demand for canola to remain strong this year, accommodating the potential production increase.

WHEAT

For the second year in a row, Canadian producers have dramatically reduced their spring wheat seeded area in favour of crops with greater market potential. Producers seeded 20.6 million acres of spring wheat this year, a drop of 25.8% from last year's area of 27.8 million acres and the lowest level since 1975 when 19.3 million acres were seeded.

Producers seeded 5.8 million acres of durum wheat in 1994, an increase of 60.4% over last year's 3.6 million acres, in anticipation of price premiums over spring wheat. Strong domestic sales as well as exports to countries such as Algeria, Italy, Belgium and the USA are expected to continue, maintaining the demand for high quality durum wheat.

SOYBEANS AND CORN FOR GRAIN

In reaction to expectations of a huge corn production increase in the USA and potentially lower prices, Ontario producers seeded only 1.6 million acres of corn for grain this year, a decrease of 5.9% from last year. Producers have elected instead to seed a record area of soybeans in 1994 at 1.9 million acres, breaking last year's record by 11.8%. With strong sales of Canadian soybeans since August 1993 and a potential decrease in U.S. soybean production this year, Canadian producers anticipate higher returns on soybeans relative to other crops. This is the first time Ontario producers have seeded more soybeans than corn for grain.

CANOLA

Après avoir vu s'accroître de plus de 100 \$ la tonne (ou 20 %) les prix mensuels moyens au début de 1994 et les prix à long terme pour septembre et novembre, les producteurs canadiens ont ensemencé une superficie record en canola en 1994. Celle-ci a atteint 14,4 millions d'acres dépassant ainsi de 40,0 % le record de 10,3 millions d'acres enregistré l'an dernier. Les producteurs et les négociateurs s'attendent à ce que la demande intérieure et internationale pour le canola demeure forte cette année, répondant ainsi à la croissance possible de la production.

BLÉ

Pour une deuxième année consécutive, les producteurs canadiens ont réduit considérablement leur superficie en blé de printemps au profit de cultures offrant un meilleur potentiel de marché. Les producteurs ont ensemencé 20,6 millions d'acres de blé de printemps cette année, un recul de 25,8% par rapport aux 27,8 millions d'acres ensemencés l'an dernier et le niveau le plus bas depuis 1975 alors que la superficie atteignait 19,3 millions d'acres.

En 1994, les producteurs ont ensemencé 5,8 millions d'acres de blé durum, une hausse de 60,4 % par rapport aux 3,6 millions d'acres l'an dernier, en prévision de la bonification concernant le blé de printemps. Les ventes intérieures importantes et les exportations vers des pays comme l'Algérie, l'Italie, la Belgique et les États-Unis devraient se poursuivre, maintenant ainsi la demande pour le blé durum de haute qualité.

SOYA ET MAÏS—GRAIN

Prévoyant une hausse majeure de la production de maïs aux États-Unis et une baisse possible des prix, les producteurs de l'Ontario n'ont ensemencé que 1,6 million d'acres de maïs—grain cette année, une baisse de 5,9 % par rapport à l'an dernier. Ils ont plutôt choisi d'ensemencer une superficie record en soya en 1994, soit 1,9 million d'acres, dépassant ainsi de 11,8 % le record observé un an plus tôt. Avec de grosses ventes de soya depuis août 1993 au Canada et une diminution possible de la production de soya aux États-Unis, les producteurs canadiens prévoient de meilleurs rendements en soya par rapport à d'autres cultures. C'est la première fois que les producteurs de l'Ontario ont ensemencé plus de soya que de maïs—grain.

– 3 –

Quebec producers have also reduced their corn for grain area and have seeded a record soybean area. Corn for grain is down 1.7% to 716.6 thousand acres while soybeans are up 69.8% to 138.4 thousand acres.

DRY FIELD PEAS

Producers seeded a record 1.8 million acres of dry field peas this year, surpassing last year's record of 1.3 million acres by 40.8%. Strong export sales and the potential for domestic feed use have, in part, prompted this substantial area expansion.

FLAXSEED

Flaxseed area has reached 1.8 million acres in 1994, an increase of 39.4% over last year's level of 1.3 million acres, but well below the record 3.5 million acres seeded back in 1957.

LENTILS, MUSTARD SEED AND CANARY SEED

Producers have seeded record areas of lentils, mustard seed and canary seed on the Prairies this year, the main region where these three crops are grown. Lentils area has reached 965 thousand acres, up 4.9% from last year. Mustard seed area increased by 70.2% to reach 800 thousand acres. Finally, Prairie producers seeded 525 thousand acres of canary seed, breaking last year's record by 68.3%.

Les producteurs du Québec ont aussi réduit leur superficie de maïs-grain et ont ensemencé une superficie record de soya. La superficie de maïs-grain est de 716,6 milliers d'acres, soit une baisse de 1,7 %, tandis que la superficie de soya a augmenté de 69,8 % à 138,4 milliers d'acres.

POIS SECS

Les producteurs ont ensemencé une superficie record de 1,8 million d'acres de pois secs cette année, dépassant ainsi de 40,8 % le niveau record de 1,3 million d'acres enregistré l'an dernier. Cette hausse marquée de la superficie est attribuable à de fortes ventes à l'exportation et au potentiel d'utilisation du fourrage canadien.

LIN

La superficie en lin a atteint 1,8 million d'acres en 1994, un niveau de 39,4 % supérieur aux 1,3 million d'acres ensemencées l'an dernier mais bien inférieur à la superficie record de 3,5 millions d'acres ensemencées en 1957.

LENTILLES, GRAINES DE MOUTARDE ET ALPISTE DES CANARIES

Cette année, des superficies records ont été ensemencées en lentilles, graines de moutarde et alpiste des Canaries par les producteurs des prairies, région où les conditions sont favorables à ces cultures. La superficie de lentilles a atteint 965 milliers d'acres, une hausse de 4,9 % par rapport à l'an passé. Les graines de moutarde ont vu une augmentation de 70,2 % de la superficie ensemencée en 1993, pour s'établir à 800 milliers d'acres. Finalement, 525 milliers d'acres d'alpiste des Canaries ont été ensemencées cette année, dépassant ainsi la superficie record de l'an passé par 68,3 %.

This publication was prepared under the direction of:

- Oliver Code, Head, Crop Reporting Unit

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- Oliver Code, Chef, Sous-section des rapports sur les grandes cultures

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements in the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres non disponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada.

© Minister of Industry, Science and Technology, 1994. All rights reserved. No part of this publication may be produced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada.

© Ministre de l'industrie, des Sciences et de la Technologie, 1994. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasinier dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

- 5 -

OBJECTIVES OF THE SURVEY

The Crops Section of Statistics Canada conducts a series of probability surveys aimed at collecting and disseminating data on seeding intentions, seeded and harvested area, yield, production, and stocks for the principal field crops in Canada (published in an annual series of eight reports, Catalogue 22-002, Nos. 1 to 8).

The survey data published in this report, No. 4, deals with the 1994 June seeded area.

CONCEPTS AND DEFINITIONS

This report contains preliminary estimates of producers' seeded area for field crops in the coming crop year, 1994–95.

CROP CATEGORIES

Definitions of the crop categories referenced in Report No. 4, Field Crop Reporting Series are listed below.

Eight Major Grains: wheat, oats, barley, rye, flaxseed, canola, corn for grain and soybeans.

Six Major Grains: wheat, oats, barley, rye, flaxseed and canola.

Coarse Grains: oats, barley, rye, corn for grain and mixed grains.

Oilseeds: canola, flaxseed and soybeans.

Specialty Crops: buckwheat, dry peas, dry white beans, coloured beans, lentils, mustard seed, sunflower seed and canary seed.

METHODOLOGY AND DATA QUALITY

SURVEY FRAME AND SAMPLE SELECTION

The target population for the June seeded area estimates includes all farms in Canada enumerated in the Census of Agriculture except those on Indian reserves and farms from the Northwest Territories, Yukon and Newfoundland. Institutional farms are also excluded from the target population.

OBJECTIFS DE L'ENQUÊTE

La Section des cultures de Statistique Canada mène une série d'enquêtes probabilistes visant la collecte et la diffusion des données sur les intentions d'ensemencement, les superficies ensemencées et récoltées, le rendement, la production et les stocks pour les principales grandes cultures au Canada (publiées dans une série de huit rapports, catalogue 22-002, nos. 1 à no. 8).

Les données d'enquête publiées dans ce rapport, no. 4, traitent des superficies ensemencées au mois de juin 1994.

CONCEPTS ET DÉFINITIONS

Ce rapport contient les estimations provisoires sur les superficies des grandes cultures que les producteurs ont ensemencées au début de l'année—récolte 1994–95.

CATÉGORIES DE CULTURE

Les catégories de cultures retrouvées dans le rapport no. 4 de la série sur les grandes cultures sont définies ci-après.

Huit principales céréales: blé, avoine, orge, seigle, lin, canola, maïs—grain et soya.

Six principales céréales: blé, avoine, orge, seigle, lin et canola.

Céréales secondaires: avoine, orge, seigle, maïs—grain et céréales mélangées.

Graines oléagineuses: canola, lin et soya.

Cultures spécialisées: sarrasin, pois secs, haricots blancs secs, haricots de couleur, lentilles, graine de moutarde, graine de tournesol et alpiste des Canaries.

MÉTHODOLOGIE ET QUALITÉ DES DONNÉES

BASE DE SONDAGE ET ÉCHANTILLONNAGE

La base de sondage représente toutes les exploitations agricoles du Canada énumérées dans le Recensement de l'agriculture sauf les fermes institutionnelles, les fermes des réserves indiennes et les fermes des Territoires-du-Nord-Ouest, du Yukon et de Terre-Neuve.

Every five years, the Census of Agriculture collects information on agricultural operations across Canada, including institutional farms, community pastures, Indian reserves, etc. The Census of Agriculture provides a list of farms and their crop areas from which a probability sample for the June seeded area is selected.

Probability surveys can use two types of sampling frames, list and area. In the June seeded area survey, only the list frame is used in sample selection. This list frame is stratified into homogenous groups on the basis of Census characteristics (such as farm size, crop area) and provincial geographic boundaries. A sample of approximately 31,800 farms is drawn from the list frame for the June Seeded Area Survey.

DATA COLLECTION

Data collection for June seeded area was carried out during the weeks of May 27 to June 7, 1994.

Since December 1992, all data collection for field crop surveys are undertaken using a Computer Assisted Telephone Interview (CATI) system.

EDIT

With the introduction of the CATI methodology, it is now possible to implement edit procedures at the time of the interview. Compteur programmed edit checks in the CATI system inform interviewers during the interview of possible data errors, which can then be corrected immediately by the interviewer and respondent. CATI significantly reduces the need for subsequent telephone follow-up, thereby reducing respondent burden and survey processing time.

Chaque cinq ans le Recensement de l'agriculture recueille l'information sur les exploitations agricoles à travers le Canada, incluant les fermes institutionnelles, les pâturages communautaires, les réserves indiennes, etc. Le Recensement de l'agriculture donne une liste des fermes et de leur superficie en culture à partir de laquelle un échantillon probabiliste pour l'enquête sur les superficies ensemencées de juin a été sélectionné.

Les enquêtes probabilistes peuvent utiliser deux types de bases d'échantillonnage: la base de sondage de type liste et la base aréolaire. Dans l'enquête sur les superficies ensemencées de juin, seulement la base de sondage de type liste est utilisée pour la sélection de l'échantillon. La base de sondage de type liste est stratifiée en groupes homogènes sur la base des caractéristiques du recensement (par exemple: la taille de la ferme et la superficie en culture) et sur les frontières géographiques provinciales. Un échantillon d'environ 31,800 fermes a été tiré de la base liste pour l'enquête sur les superficies ensemencées de juin.

COLLECTE DES DONNÉES

La collecte des données pour l'enquête sur les superficies ensemencées de juin a eu lieu du 27 mai au 7 juin 1994.

Depuis l'enquête de décembre 1992, toute la collecte des données pour les enquêtes sur les grandes cultures a été faite sur le système "Interviews Téléphoniques Assistés par Ordinateur" (ITAO).

VÉRIFICATION

Avec l'introduction du système ITAO, il est maintenant possible d'exécuter des procédures de vérification au moment même de l'interview. Les programmes informatiques de vérification du système ITAO informe les interviewers sur la possibilité d'erreurs de données, lesquelles peuvent être corrigées immédiatement par l'interviewer et le répondant. Le système ITAO réduit significativement le besoin d'un suivi téléphonique, diminuant ainsi le fardeau des répondants et la durée du traitement de l'enquête.

RESPONSE RATE

Usually by the end of the collection period, 85% of the questionnaires have been fully completed. The refusal rate to the survey is approximately 2 to 3%. The remainder of the sample unaccounted for, can be explained by non-contact. Initial sample weights are adjusted (a process called raising factor adjustment) in cases of total and partial non-response; no imputation is performed.

SAMPLING AND NON-SAMPLING ERRORS

The statistics contained in this publication are based on a random sample of agricultural operations and, as such, are subject to sampling and non-sampling errors. The overall quality of the estimates depends on the combined effect of these two types of errors.

Sampling errors arise because estimates are derived from sample data and not the entire population. These errors depend on factors such as sample size, sampling design and the method of estimation. An important feature of probability sampling is that sampling errors can be measured from the sample itself.

Non-sampling errors are errors which are not related to sampling and may occur throughout the survey operation for many reasons. For example, non-response is an important source of non-sampling error. Coverage, differences in the interpretation of questions, incorrect information from respondents, mistakes in recording, coding and processing of data are other examples of non-sampling errors.

ESTIMATION

The survey data collected are weighted in order to produce level indicators which are representative of the population. These level indicators then undergo a validation process, based on subject matter analysis and consultation with provincial statisticians, before a final estimate is published.

TAUX DE RÉPONSE

Habituellement, à la fin de la collecte des données, 85 % des questionnaires ont été complètement remplis. Le taux de refus des enquêtes est approximativement de 2 à 3 %. La différence entre le taux de questionnaires remplis et le taux de refus peut être expliquée par les cas de non-contact. Les facteurs de pondération théorique sont ajustés par un processus appelé ajustement des facteurs de pondération dans les cas de non-réponse partielle ou totale. Aucune imputation n'est effectuée pour les données manquantes.

ERREURS D'ÉCHANTILLONNAGE ET NON LIÉES À L'ÉCHANTILLONNAGE

Les statistiques contenues dans cette publication sont basées sur un échantillon d'exploitations agricoles tiré au hasard et, comme telles, sont sujettes à des erreurs d'échantillonnage et non liées à l'échantillonnage. La qualité globale des estimations dépend ainsi de l'effet combiné de ces deux types d'erreur.

Les erreurs d'échantillonnage augmentent parce que les estimations sont dérivées des données d'un échantillon et non de la population totale. Ces erreurs dépendent de facteurs tels que la taille de l'échantillon, le plan d'échantillonnage et la méthode d'estimation. Une caractéristique importante de l'échantillonnage probabiliste est que les erreurs d'échantillonnage peuvent être mesurées à partir de l'échantillon lui-même.

Les erreurs non liées à l'échantillonnage sont des erreurs qui surviennent au cours de la réalisation de l'enquête pour différentes raisons. Par exemple, la non-réponse est une source importante d'erreur. La couverture, la différence dans l'interprétation des questions incorrectes fournies par les répondants, les erreurs d'enregistrement, la codification et le traitement des données sont d'autres exemples d'erreurs non liées à l'échantillonnage.

ESTIMATION

Les données recueillies sont pondérées pour produire des indicateurs de niveau et représentatifs de la population. Ces indicateurs de niveau sont alors soumis à un processus de validation basé sur une analyse faite par des spécialistes et sur la consultation avec les statisticiens provinciaux avant qu'une estimation finale soit publiée.

REVISIONS

The June seeded area estimates contained in this publication are preliminary estimates and consequently are subject to revision. Seeded areas will be finalized for the crop year in September for Quebec and Ontario crops, while in the remaining provinces seeded area will be finalized for the crop year in the November crop report. Specialty crops are the exception, as the seeded area for these crops, in all provinces, will be finalized in the December crop report.

The table below contains some statistics which indicate the magnitude and direction of past revisions to the June seeded area. The magnitude is measured by the average percent change between the preliminary and final estimates. The direction of revisions is indicated by counting the number of years that the preliminary estimate is above or below the final revised estimate.

The data indicate, for example, that the preliminary estimates of June seeded area for wheat are revised by a magnitude of, on average, 0.7% and usually in an upwards direction.

RÉVISIONS

Les estimations des superficies ensemencées de juin contenues dans cette publication sont des estimations provisoires et, par conséquent, sujettes à des révisions. Les estimations finales des superficies ensemencées durant l'année récolte pour le Québec et l'Ontario seront publiées dans le rapport de septembre et celles pour les autres provinces dans le rapport de novembre. Les estimations finales des cultures spécialisées font exception. Celles-ci seront publiées dans le rapport sur les grandes cultures de décembre.

Le tableau ci-dessous contient quelques statistiques qui indiquent la magnitude et la direction des révisions des estimations de la superficie ensemencée de juin. La magnitude est mesurée par le pourcentage moyen de variation entre les estimations provisoires et finales. La direction des révisions est indiquée par le total du nombre d'années où l'estimation provisoire est supérieure ou inférieure à l'estimation finale révisée.

Les données montrent, par exemple, que les estimations provisoires des superficies ensemencées de juin pour le blé sont révisées dans une magnitude moyenne de 0,7 % et habituellement à la hausse.

Magnitude and Direction of Past Revisions to June Seeded Area Estimates
Magnitude et direction des révisions des estimations de la superficie ensemencée de juin

Canada, 1980 to/à 1993

Crop – Culture	Average % Change % moyen de variation	Number of Years June Seeded Area is Revised: Nombre d'années où la superficie ensemencée en juin est révisée:	
		Upwards À la hausse	Downwards À la baisse
Wheat – Blé	0.7	8	6
Barley – Orge	3.3	3	10
Flaxseed – Lin	7.5	2	10
Canola – Canola	3.5	5	8
Corn for Grain – Maïs-grain	3.2	8	6
Soybeans – Soya	2.0	4	7
Summerfallow – Jachère	3.1	7	5

DATA QUALITY

The June seeded area estimates are based on level indicators obtained from a probability survey of farming operations. The potential error introduced by sampling can be estimated from the sample itself by using a statistical measure called the coefficient of variation (cv). Over repeated surveys, 95 times out of 100, the relative difference between a sample estimate and what should have been obtained from an enumeration of all farming operations would be less than twice the coefficient of variation. This range of values is referred to as the confidence interval. While published estimates may not exactly equal the level indicators (due to the validation and consultation process), these estimates do remain within the confidence interval of the survey level indicators.

For the June Seeded Area Survey, cv's at the Canada level range from 1% to 5% for the major crops. CV's for specialty crops and small areas of major crops are usually within 5% to 10%.

DATA CONFIDENTIALITY

Data confidentiality is ensured under the Statistics Act, which prohibits the divulging of individual or aggregated data where individuals or businesses might be identified.

QUALITÉ DES DONNÉES

Les estimations des superficies ensemencées sont basés sur des indicateurs de niveau obtenus à partir d'une enquête probabiliste sur les exploitations agricoles. L'erreur potentielle introduite par l'échantillonnage peut être calculée à partir de l'échantillon en utilisant une mesure statistique appelée le coefficient de variation (cv). Pour un échantillonnage répété, les chances sont de 95 % que la différence relative entre l'estimation de l'échantillon et ce qui aurait été obtenu d'une énumération de toutes les exploitations agricoles, serait moins que le double du coefficient de variation. Cet ensemble de valeur acceptable est appelé intervalle de confiance. Cependant, les estimations publiées peuvent ne pas être les mêmes que les indicateurs de niveau (dû à la validation et au processus de consultation). Ces estimations demeurent, toutefois, à l'intérieur de l'intervalle de confiance de l'indicateur de niveau de l'enquête.

Pour l'enquête des estimations provisoires de la superficie, les cv au niveau canadien vont de 1 % à 5 % pour les cultures principales. Les cv pour les cultures spécialisées et les petites régions de cultures principales sont habituellement entre 5 % et 10 %.

CONFIDENTIALITÉ DES DONNÉES

La confidentialité des données est assujettie à la Loi de la Statistique qui interdit la divulgation de données individuelles et agrégées quand des individus ou des entreprises pourraient être identifiés.

TABLE 1. June Preliminary Estimates of Crop Area, Canada, 1993 and 1994

TABLEAU 1. Estimations provisoires de juin de la superficie des cultures, Canada, 1993 et 1994

Province and crop Province et culture	Seeded Area Superficie ensemencée		Seeded Area Superficie ensemencée	
	1993 hectares	1994	1993	1994
CANADA				
Winter wheat – Blé d'hiver				
Remaining to harvest – Superficie restante	246,300	345,300	608,700	853,500
Spring wheat – Blé de printemps	11,243,000	8,342,500	27,781,800	20,615,300
Durum wheat – Blé durum	1,462,900	2,347,200	3,615,000	5,800,000
All wheat – Tout blé	12,952,200	11,035,000	32,005,500	27,268,800
Oats – Avoine	1,723,700	1,839,100	4,259,600	4,544,700
Barley – Orge	4,559,200	4,330,400	11,265,900	10,700,200
Fall rye – Seigle d'automne				
Remaining to harvest – Superficie restante	177,100	171,000	437,500	422,500
Spring rye – Seigle de printemps	24,300	34,400	60,000	85,000
All rye – Tout seigle	201,400	205,400	497,500	507,500
Flaxseed – Lin	524,000	730,400	1,295,000	1,805,000
Canola – Canola	4,156,200	5,817,400	10,270,000	14,375,000
Corn for grain – Maïs-grain	1,007,600	968,400	2,490,000	2,393,100
Soybeans – Soya	728,700	830,200	1,800,500	2,051,400
Mixed grains – Céréales mélangées	310,200	304,800	766,500	753,500
Dry peas – Pois secs	505,800	712,300	1,250,000	1,760,000
Dry white beans – Haricots blancs secs	49,200	45,000	121,500	111,200
Coloured beans – Haricots de couleur	37,200	36,300	91,900	89,900
Buckwheat – Sarrasin	11,600	11,300	28,700	27,900
Lentils – Lentilles	372,300	390,500	920,000	965,000
Mustard seed – Graine de moutarde	190,200	323,700	470,000	800,000
Sunflower seed – Graine de tournesol	85,000	83,000	210,000	205,000
Canary seed – Alpiste des Canaries	126,300	212,400	312,000	525,000
Tame hay (2) – Foin cultivé (2)	6,508,500	6,897,900	16,082,900	17,045,200
Fodder corn – Maïs fourrager	179,600	165,300	444,100	408,800
Sugar beets – Betteraves à sucre	22,200	25,500	55,000	63,000
Summerfallow – Jachère	7,168,900	6,816,900	17,715,000	16,845,000
NEWFOUNDLAND – TERRE-NEUVE				
Tame hay – Foin cultivé	5,400	5,500	13,300	13,500
PRINCE EDWARD ISLAND – ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD				
Winter wheat – Blé d'hiver				
Remaining to harvest – Superficie restante	1,200	1,000	3,000	2,500
Spring wheat – Blé de printemps	7,600	10,100	18,900	25,000
All wheat – Tout blé	8,800	11,100	21,900	27,500
Oats – Avoine	4,000	5,300	10,000	13,000
Barley – Orge	32,800	30,400	81,000	75,000
Soybeans – Soya	7,700	5,300	19,000	13,000
Mixed grains – Céréales mélangées	9,700	8,100	24,000	20,000
Tame hay – Foin cultivé	49,000	49,000	121,000	121,000

See footnotes at end of Table 1.

Voir notes à la fin du tableau 1.

TABLE 1. June Preliminary Estimates of Crop Area, Canada, 1993 and 1994

TABLEAU 1. Estimations provisoires de juin de la superficie des cultures, Canada, 1993 et 1994

Province and crop Province et culture	Seeded Area Superficie ensemencée		Seeded Area Superficie ensemencée	
	1993 hectares	1994	1993 acres	1994
NOVA SCOTIA NOUVELLE-ÉCOSSE				
Winter wheat – Blé d'hiver				
Remaining to harvest – Superficie restante	1,000	1,000	2,500	2,500
Spring wheat – Blé de printemps	800	1,200	2,000	3,000
All wheat – Tout blé	1,800	2,200	4,500	5,500
Oats – Avoine	4,000	3,400	10,000	8,500
Barley – Orge	4,800	4,900	11,900	12,000
Corn for grain – Maïs-grain	2,400	2,600	6,000	6,500
Tame hay – Foin cultivé	71,000	71,200	175,500	176,000
Fodder corn – Maïs fourrager	2,100	2,800	5,200	7,000
NEW BRUNSWICK – NOUVEAU-BRUNSWICK				
Winter wheat – Blé d'hiver				
Remaining to harvest – Superficie restante	600	600	1,500	1,500
Spring wheat – Blé de printemps	1,600	2,400	4,000	6,000
All wheat – Tout blé	2,200	3,000	5,500	7,500
Oats – Avoine	10,900	10,500	27,000	26,000
Barley – Orge	16,200	14,200	40,000	35,000
Mixed grains – Céréales mélangées	400	800	1,000	2,000
Tame hay – Foin cultivé	64,700	64,300	160,000	159,000
Fodder corn – Maïs fourrager	1,400	2,000	3,500	5,000
QUEBEC – QUÉBEC				
Winter wheat – Blé d'hiver				
Remaining to harvest – Superficie restante	700	800	1,700	2,000
Spring wheat – Blé de printemps	38,000	41,000	93,900	101,300
All wheat – Tout blé	38,700	41,800	95,600	103,300
Oats – Avoine	101,000	96,000	249,600	237,200
Barley – Orge	155,000	147,000	383,000	363,200
All rye (1) – Tout seigle (1)	1,000	1,000	2,500	2,500
Corn for grain – Maïs-grain	295,000	290,000	729,000	716,600
Soybeans – Soya	33,000	56,000	81,500	138,400
Mixed grains – Céréales mélangées	35,000	35,000	86,500	86,500
Dry white beans – Haricots blancs secs	600	500	1,500	1,200
Coloured beans – Haricots de couleur	2,400	2,000	5,900	4,900
Buckwheat – Sarrasin	1,500	2,000	3,700	4,900
Tame hay – Foin cultivé	930,000	925,000	2,298,100	2,285,700
Fodder corn – Maïs fourrager	30,500	25,000	75,400	61,800

See footnotes at end of Table 1.
Voir notes à la fin du tableau 1.

TABLE 1. June Preliminary Estimates of Crop Area, Canada, 1993 and 1994

TABLEAU 1. Estimations provisoires de juin de la superficie des cultures, Canada, 1993 et 1994

Province and crop Province et culture	Seeded Area Superficie ensemencée		Seeded Area Superficie ensemencée	
	1993 hectares	1994	1993 acres	1994
ONTARIO				
Winter wheat – Blé d'hiver				
Remaining to harvest – Superficie restante	182,100	295,400	450,000	730,000
Spring wheat – Blé de printemps	18,200	12,100	45,000	30,000
All wheat – Tout blé	200,300	307,500	495,000	760,000
Oats – Avoine	66,800	48,600	165,000	120,000
Barley – Orge	170,000	141,600	420,000	350,000
All rye (1) – Tout seigle (1)	14,200	20,200	35,000	50,000
Canola – Canola	24,300	22,300	60,000	55,000
Corn for grain – Maïs–grain	688,000	647,500	1,700,000	1,600,000
Soybeans – Soya	688,000	768,900	1,700,000	1,900,000
Mixed grains – Céréales mélangées	161,900	133,500	400,000	330,000
Dry white beans – Haricots blancs secs	40,500	36,400	100,000	90,000
Coloured beans – Haricots de couleur	12,100	12,100	30,000	30,000
Buckwheat – Sarrasin	2,000	1,200	5,000	3,000
Tame hay (2) – Foin cultivé (2)	1,072,400	1,060,300	2,650,000	2,620,000
Fodder corn – Maïs fourrager	121,400	113,300	300,000	280,000
MANITOBA				
Winter wheat – Blé d'hiver				
Remaining to harvest – Superficie restante	6,100	2,000	15,000	5,000
Spring wheat – Blé de printemps	2,023,400	1,598,400	5,000,000	3,950,000
Durum wheat – Blé durum	46,500	101,200	115,000	250,000
All wheat – Tout blé	2,076,000	1,701,600	5,130,000	4,205,000
Oats – Avoine	242,800	303,500	600,000	750,000
Barley – Orge	465,400	445,200	1,150,000	1,100,000
All rye (1) – Tout seigle (1)	26,300	14,200	65,000	35,000
Flaxseed – Lin	232,700	279,200	575,000	690,000
Canola – Canola	752,700	1,031,900	1,860,000	2,550,000
Com for grain – Maïs–grain	20,200	26,300	50,000	65,000
Mixed grains – Céréales mélangées	16,200	16,200	40,000	40,000
Dry peas – Pois secs	80,900	85,000	200,000	210,000
Dry white beans – Haricots blancs secs	8,100	8,100	20,000	20,000
Coloured beans – Haricots de couleur	8,100	10,100	20,000	25,000
Buckwheat – Sarrasin	8,100	8,100	20,000	20,000
Lentils – Lentilles	52,600	50,600	130,000	125,000
Mustard seed – Graine de moutarde	4,000	4,000	10,000	10,000
Sunflower seed – Graine de tournesol	50,600	56,700	125,000	140,000
Canary seed – Alpiste des Canaries	4,900	10,100	12,000	25,000
Tame hay (2) – Foin cultivé (2)	768,900	789,100	1,900,000	1,950,000
Fodder corn – Maïs fourrager	12,100	12,100	30,000	30,000
Sugar beets – Betteraves à sucre	10,100	11,300	25,000	28,000
Summerfallow – Jachère	242,800	242,800	600,000	600,000

See footnotes at end of Table 1.

Voir notes à la fin du tableau 1.

TABLE 1. June Preliminary Estimates of Crop Area, Canada, 1993 and 1994

TABLEAU 1. Estimations provisoires de juin de la superficie des cultures, Canada, 1993 et 1994

Province and crop Province et culture	Seeded Area Superficie ensemencée		Seeded Area Superficie ensemencée	
	1993 hectares	1994	1993 acres	1994
SASKATCHEWAN				
Winter wheat – Blé d'hiver				
Remaining to harvest – Superficie restante	18,200	12,100	45,000	30,000
Spring wheat – Blé de printemps	6,353,700	4,491,900	15,700,000	11,100,000
Durum wheat – Blé durum	1,214,100	1,922,300	3,000,000	4,750,000
All wheat – Tout blé	7,586,000	6,426,300	18,745,000	15,880,000
Oats – Avoine	607,000	728,400	1,500,000	1,800,000
Barley – Orge	1,618,700	1,537,800	4,000,000	3,800,000
Fall rye – Seigle d'automne				
Remaining to harvest – Superficie restante	101,200	93,100	250,000	230,000
Spring rye – Seigle de printemps	16,200	24,300	40,000	60,000
All rye – Tout seigle	117,400	117,400	290,000	290,000
Flaxseed – Lin	271,100	424,900	670,000	1,050,000
Canola – Canola	1,881,800	2,691,200	4,650,000	6,650,000
Mixed grains – Céréales mélangées	20,200	28,300	50,000	70,000
Dry peas – Pois secs	303,500	465,400	750,000	1,150,000
Lentils – Lentilles	303,500	323,700	750,000	800,000
Mustard seed – Graine de moutarde	161,900	283,300	400,000	700,000
Sunflower seed – Graine de tournesol	32,400	24,300	80,000	60,000
Canary seed – Alpiste des Canaries	121,400	202,300	300,000	500,000
Tame hay (2) – Foin cultivé (2)	1,133,100	1,315,200	2,800,000	3,250,000
Summerfallow – Jachère	5,260,900	5,058,600	13,000,000	12,500,000
ALBERTA				
Winter wheat – Blé d'hiver				
Remaining to harvest – Superficie restante	36,400	32,400	90,000	80,000
Spring wheat – Blé de printemps	2,751,900	2,144,900	6,800,000	5,300,000
Durum wheat – Blé durum	202,300	323,700	500,000	800,000
All wheat – Tout blé	2,990,600	2,501,000	7,390,000	6,180,000
Oats – Avoine	647,500	607,000	1,600,000	1,500,000
Barley – Orge	2,063,900	1,983,000	5,100,000	4,900,000
Fall rye – Seigle d'automne				
Remaining to harvest – Superficie restante	32,400	40,500	80,000	100,000
Spring rye – Seigle de printemps	8,100	10,100	20,000	25,000
All rye – Tout seigle	40,500	50,600	100,000	125,000
Flaxseed – Lin	20,200	26,300	50,000	65,000
Canola – Canola	1,456,900	2,023,400	3,600,000	5,000,000
Corn for grain – Maïs-grain	2,000	2,000	5,000	5,000
Mixed grains – Céréales mélangées	60,700	80,900	150,000	200,000
Dry peas – Pois secs	121,400	161,900	300,000	400,000
Coloured beans – Haricots de couleur	14,600	12,100	36,000	30,000
Lentils – Lentilles	16,200	16,200	40,000	40,000
Mustard seed – Graine de moutarde	24,300	36,400	60,000	90,000
Sunflower seed – Graine de tournesol	2,000	2,000	5,000	5,000
Tame hay (2) – Foin cultivé (2)	2,063,900	2,286,500	5,100,000	5,650,000
Fodder corn – Maïs fourrager	4,000	2,000	10,000	5,000
Sugar beets – Betteraves à sucre	12,100	14,200	30,000	35,000
Summerfallow – Jachère	1,618,700	1,497,300	4,000,000	3,700,000

See footnotes at end of Table 1.

Voir notes à la fin du tableau 1.

TABLE 1. June Preliminary Estimates of Crop Area, Canada, 1993 and 1994

TABLEAU 1. Estimations provisoires de juin de la superficie des cultures, Canada, 1993 et 1994

Province and crop Province et culture	Seeded Area Superficie ensemencée		Seeded Area Superficie ensemencée	
	1993 hectares	1994	1993 acres	1994
BRITISH COLUMBIA COLOMBIE-BRITANNIQUE				
Spring wheat – Blé de printemps	47,800	40,500	118,000	100,000
Oats – Avoine	39,700	36,400	98,000	90,000
Barley – Orge	32,400	26,300	80,000	65,000
All rye (1) – Tout seigle (1)	2,000	2,000	5,000	5,000
Canola – Canola	40,500	48,600	100,000	120,000
Mixed grains – Céréales mélangées	5,700	2,000	14,000	5,000
Tame hay (2) – Foin cultivé (2)	350,100	331,800	865,000	820,000
Fodder corn – Maïs fourrager	8,100	8,100	20,000	20,000
Summerfallow – Jachère	46,500	18,200	115,000	45,000

- (1) The all rye seeded area is the sum of the fall rye area remaining to harvest in June, plus the seeded area of spring rye.
(1) La superficie ensemencée en tout seigle est la somme de la superficie en seigle d'automne restante à récolter en juin plus la superficie ensemencée en seigle de printemps.
(2) Tame Hay area includes area of forage seed in Ontario and Western Canada.
(2) La superficie de foin cultivé inclut la superficie pour semences fourragères pour l'Ontario et l'Ouest du Canada.

TABLE 2. June Preliminary Estimates of Crop Area, Six Major Grains, Tame Hay and Summerfallow, Western Canada, 1993 and 1994

TABLEAU 2. Estimations provisoires de juin de la superficie des six principaux grains, du foin cultivé et des terres en jachère, Ouest du Canada, 1993 et 1994

	Seeded Area Superficie ensemencée		Seeded Area Superficie ensemencée	
	1993 hectares	1994	1993 acres	1994
WESTERN CANADA (1) – OUEST DU CANADA (1)				
Winter wheat – Blé d'hiver				
Remaining to harvest – Superficie restante	60,700	46,500	150,000	115,000
Spring wheat – Blé de printemps	11,176,800	8,275,700	27,618,000	20,450,000
Durum wheat – Blé durum	1,462,900	2,347,200	3,615,000	5,800,000
All wheat – Tout blé	12,700,400	10,669,400	31,383,000	26,365,000
Oats – Avoine	1,537,000	1,675,300	3,798,000	4,140,000
Barley – Orge	4,180,400	3,992,300	10,330,000	9,865,000
All rye (2) – Tout seigle (2)	186,200	184,200	460,000	455,000
Flaxseed – Lin	524,000	730,400	1,295,000	1,805,000
Canola – Canola	4,131,900	5,795,100	10,210,000	14,320,000
Tame hay (3) – Foin cultivé (3)	4,316,000	4,722,600	10,665,000	11,670,000
Summerfallow – Jachère	7,168,900	6,816,900	17,715,000	16,845,000

- (1) Western Canada includes Manitoba, Saskatchewan, Alberta and British Columbia.
(1) L'Ouest Canadien inclut le Manitoba, la Saskatchewan, l'Alberta et la Colombie-Britannique.
(2) The all rye seeded area is the sum of the fall rye area remaining to harvest in June, plus the seeded area of spring rye.
(2) La superficie ensemencée en tout seigle est la somme de la superficie en seigle d'automne restante à récolter en juin plus la superficie ensemencée en seigle de printemps.
(3) Tame Hay area includes area of forage seed in Ontario and Western Canada.
(3) La superficie de foin cultivé inclut la superficie pour semences fourragères pour l'Ontario et l'Ouest du Canada.

TABLE 3. June Preliminary Estimates of Spring Wheat Crop Area by Type, in Western Canada, 1993 and 1994

TABLEAU 3. Estimations provisoires de juin du blé de printemps par catégorie dans l'Ouest du Canada, 1993 et 1994

Province and crop Province et culture	Seeded Area Superficie ensemencée		Seeded Area Superficie ensemencée	
	1993 hectares	1994	1993	1994 acres
MANITOBA				
Hard Red Spring Wheat – Blé dur rouge de printemps	1,568,200	1,307,100	3,875,000	3,230,000
Prairie Spring Wheat – Blé de printemps des prairies	263,000	174,000	650,000	430,000
Soft White Spring Wheat – Blé tendre blanc de printemps	10,100	4,000	25,000	10,000
Other – Autres	182,100	113,300	450,000	280,000
Spring Wheat – Total – Blé de printemps	2,023,400	1,598,400	5,000,000	3,950,000
SASKATCHEWAN				
Hard Red Spring Wheat – Blé dur rouge de printemps	5,888,200	4,127,800	14,550,000	10,200,000
Prairie Spring Wheat – Blé de printemps des prairies	384,500	263,000	950,000	650,000
Soft White Spring Wheat – Blé tendre blanc de printemps	40,500	20,200	100,000	50,000
Other – Autres	40,500	80,900	100,000	200,000
Spring Wheat – Total – Blé de printemps	6,353,700	4,491,900	15,700,000	11,100,000
ALBERTA				
Hard Red Spring Wheat – Blé dur rouge de printemps	2,468,600	1,861,600	6,100,000	4,600,000
Prairie Spring Wheat – Blé de printemps des prairies	121,400	161,900	300,000	400,000
Soft White Spring Wheat – Blé tendre blanc de printemps	121,400	80,900	300,000	200,000
Other – Autres	40,500	40,500	100,000	100,000
Spring Wheat – Total – Blé de printemps	2,751,900	2,144,900	6,800,000	5,300,000
BRITISH COLUMBIA – COLOMBIE-BRITANNIQUE				
Hard Red Spring Wheat – Blé dur rouge de printemps	39,700	32,400	98,000	80,000
Prairie Spring Wheat – Blé de printemps des prairies	6,100	6,100	15,000	15,000
Soft White Spring Wheat – Blé tendre blanc de printemps	--	--	--	--
Other – Autres	2,000	2,000	5,000	5,000
Spring Wheat – Total – Blé de printemps	47,800	40,500	118,000	100,000
WESTERN CANADA – OUEST DU CANADA				
Hard Red Spring Wheat – Blé dur rouge de printemps	9,964,700	7,328,900	24,623,000	18,110,000
Prairie Spring Wheat – Blé de printemps des prairies	775,000	605,000	1,915,000	1,495,000
Soft White Spring Wheat – Blé tendre blanc de printemps	172,000	105,100	425,000	260,000
Other – Autres	265,100	236,700	655,000	585,000
Spring Wheat – Total – Blé de printemps	11,176,800	8,275,700	27,618,000	20,450,000

FOR FURTHER READING

Selected Publications from Statistics Canada

Title	Catalogue Number	Titre	No. au catalogue
Food Industries, Annual, Bilingual	32-250	Industrie des aliments, Annuel, Bilingue	32-250
Apparent Per Capita Food Consumption in Canada – Part 1. Annual, Bilingual	32-229	Consommation apparente des aliments par personne au Canada – partie 1. Annuel, Bilingue	32-229
Apparent Per Capita Food Consumption in Canada – Part 2. Annual, Bilingual	32-230	Consommation apparente des aliments par personne au Canada – partie 2. Annuel, Bilingue	32-230
Farm Cash Receipts, Quarterly, Bilingual	21-001	Recettes monétaires agricoles, Trimestriel, Bilingue	21-001
Agriculture Economic Statistics, Semi-Annual, English or French	21-603	Statistiques économiques agricoles, Semi-annuel, Anglais ou Français	21-603
Farm Product Price Index, Monthly, Bilingual	62-003	Indice des prix des produits agricoles, Mensuel, Bilingue	62-003
Farm Input Price Index, Quarterly, Bilingual	62-004	Indice des prix des entrées dans l'agriculture, Trimestriel, Bilingue	62-004
Agriculture Financial Statistics, Annual, Bilingual	21-205	Statistiques financières agricoles, Annuel, Bilingue	21-205
Census Overview of Canada, Occasional, Bilingual	93-348	Aperçu de l'agriculture canadienne selon le recensement, Occasionnel, Bilingue	93-348
Imports by Commodities, Annual, Bilingual	65-007	Importation par marchandise Annuel, Bilingue	65-007
Exports by Commodities, Annual, Bilingual	65-004	Exportation par marchandise Annuel, Bilingue	65-004
Farming Facts, Annual, English or French	21-522	Données agricoles, Annuel, Anglais ou Français	21-522
Grain Trade of Canada, Annual, Bilingual	22-201	Le commerce des grains au Canada, Annuel, Bilingue	22-201
Livestock Statistics, Occasional, English or French	23-603	Statistiques du bétail, Occasionnel, Anglais ou Français	23-603
Cereals and Oilseeds Review, Monthly, Bilingual	22-007	La revue des céréales et des graines oléagineuses, Mensuel, Bilingue	22-007

To order a publication, you may telephone 1-613-951-7277, or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only, telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation order is not required.

Pour obtenir une publication, veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro de télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou par télécopieur.

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmi les publications de Statistique Canada

FIELD CROP REPORTING SERIES
SÉRIE DE RAPPORTS SUR LES GRANDES CULTURES

FACSIMILE SERVICE

To all our users, here are the procedures for the facsimile service. We will be sending the full publication by fax at the time of the release. This service will be available only to our fax service subscribers at a cost of \$200.00 annually for Canada, \$240.00 US funds for the United States and \$280.00 US funds for Other Countries. This subscription service is totally independant of the catalogue subscription.

To subscribe to this service, fill out the Order Form below and return it to:

STATISTICS CANADA,
AGRICULTURE DIVISION, CROPS SECTION
JEAN TALON BUILDING,
12TH FLOOR, SECTION A2,
TUNNEY'S PASTURE, OTTAWA, ONTARIO
K1A 0T6

SERVICE PAR TÉLÉCOPIEUR

À tous nos utilisateurs, voici les procédures concernant notre service par télecopieur. La publication sera diffusée par télecopieur à nos abonnés de ce service. Le prix de cet abonnement sera de 200 \$ annuellement pour le Canada, 240 \$ américains pour les Etats-Unis et 280 \$ américains pour les autres pays. Cet abonnement est totalement indépendant de l'abonnement au catalogue.

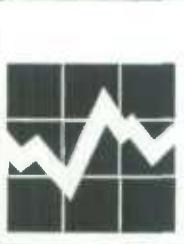
Pour vous abonner, veuillez remplir le bon de commande ci-dessous et le faire parvenir à:

**STATISTIQUE CANADA,
DIVISION DE L'AGRICULTURE – SECTION DES CULTURES,
ÉDIFICE JEAN TALON,
12ième ÉTAGE, SECTION A2,
PARC TUNNEY, OTTAWA, ONTARIO
K1A 0T6**

For further information, please contact us at (613) 951-3867.

**Pour de plus amples renseignements, contactez-nous au
(613) 951-3867.**

ORDER FORM – BON DE COMMANDE



Company / Entreprise: _____
Department / Service: _____
Attention / À l'attention de: _____
Address / Adresse: _____
City / Ville: _____
Province: _____
Postal Code / Code postal: _____
Tel. / Tél.: _____
Fax No./No. de télécopieur: _____

METHOD OF PAYMENT / MODALITÉ DE PAIEMENT:

Payment enclosed Paiement inclus

CHARGE TO/ PORTEZ À MON COMPTE: **MasterCard** **Visa**

Account Number/No. de compte: _____

Expiry date/Date d'expiration:

SIGNATURE: _____

For faster service, fax your request to:

Pour un service plus rapide, envoyer votre demande au:

Tout abonnement débute avec le prochain numéro à paraître.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010168188